

(98/C 196/54)

SKRIFTLIG FRÅGA P-3939/97**från Mihail Papayannakis (GUE/NGL) till kommissionen***(4 december 1997)*

Ämne: Legalisering av inkomster från illegal verksamhet

Enligt upplysningar — frågan har nu nått det grekiska parlamentet — finns det banker som sysslar med att legalisera inkomster från olaglig verksamhet (penningtvätt) vilket är ett brott mot direktiv 91/308/EEG ⁽¹⁾ som de grekiska myndigheterna har införlivat i sin nationella rättsskipning (Lag 2331 i den grekiska regeringens officiella tidning nr 173, 24.8.1995).

Det finns redan 27 anklagelser vad gäller parlamentets kontroll av penningtransaktioner som skall behandlas av kommissionen. Bankerna själva medger sin oförmåga att kontrollera sina transaktioner, något som bevisar att det är problem med tillämpningen av direktiv 91/308/EEG.

På en fråga jag tidigare ställt ⁽²⁾ svarade kommissionsledamot Monti den 13 maj 1996 att om det finns några som helst tvivel om att direktivet uppfylls så kommer kommissionen att inleda de förfaranden som anges.

Mot bakgrund av ovanstående tillfrågas kommissionen:

1. Känner kommissionen till ovanstående händelseutveckling och hur bedömer den i så fall den?
2. Vilka åtgärder avser den att vidta för att direktivet skall tillämpas mer effektivt?

⁽¹⁾ EGT L 166, 28.6.1991, s. 77.

⁽²⁾ Skriftlig fråga E-0823/96, EGT C 280, 25.9.1996, s. 87.

Svar från Mario Monti på kommissionens vägnar*(3 februari 1998)*

Kommissionen känner inte till de av parlamentsledamoten nämnda rapporterna och inte heller de svårigheter som banksektorn uppenbarligen ställs inför. Kommissionen avser därför att skriva till de grekiska myndigheterna och begära fullständig information i frågan.

Kommissionen anmodar samtidigt parlamentsledamoten att själv förse kommissionen med alla mer ingående upplysningar som han besitter.

(98/C 196/55)

SKRIFTLIG FRÅGA E-3941/97**från Nikitas Kaklamanis (UPE) till kommissionen***(12 december 1997)*

Ämne: Inrättandet av en grekisk avdelning inom den tredje Europaskolan

Föräldrarepresentanter för den grekiska avdelningen vid den första Europaskolan i Bryssel (UCCLE) har samlat in namnunderskrifter och vidtagit åtgärder för att kunna inrätta ytterligare en grekisk avdelning vid den tredje Europaskolan i Bryssel som är under uppförande. Att inrätta ytterligare en avdelning bedöms som absolut nödvändigt, eftersom den grekiska avdelningen inom den första Europaskolan i Bryssel har alldeles för många elever och man är tvungen att dela klasser, vilket leder till att många grekiska barn är hänvisade till undervisning i belgiska skolor, något som fråntar dem möjligheten att få kompetent undervisning i sitt eget modersmål.

Det här är förvisso en utomordentligt viktig angelägenhet som berör den lyhörddhet och känslighet som det mångkulturella Europa bör visa i frågor som rör språken, kulturen och traditionerna i de länder som tillsammans utgör Europa.

Jag vill fråga Europeiska kommissionen om dess officiella hållning i den här frågan och om man har planer på att skapa en extra grekisk avdelning inom den Europaskola som nu uppförs — detta mot bakgrund av att sådana planer redan finns och kommer att förverkligas med avseende på elever av andra nationaliteter.